



联合国



环境规划署

Distr.
GENERALUNEP/OzL.Pro/ExCom/73/55
15 October 2014CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

执行蒙特利尔议定书
多边基金执行委员会
第七十三次会议
2014年11月9日至13日，巴黎

2013年决算账目

- 2014年1月，各执行机构向财务主任提交了各自的2013年临时账目，¹于2014年9月提交了2013年决算账目（根据商定的时限）。
- 执行机构所提交2013年临时账目（本报告附件一所附附表1.1至1.7）已记录在环境规划署2013年决算账目中。因执行机构的决算账目系于环境规划署2013年账目关闭后提交，只有执行机构的临时账目记录到环境规划署的决算账目中。各执行机构的2013年临时账目和2013年决算账目之间的差额反映在表1和2中，应该记录在2014年的账目中。

表1. 执行机构临时账目与2013年决算账目之间的总收入差额：（美元）

机构	临时	决算	差额
开发计划署	745,905,312	746,111,031	205,719
环境规划署	248,358,040	248,433,319	75,279
工发组织	746,401,487	766,693,712	20,292,225
世界银行	1,125,324,025	1,125,324,025	0
共计	2,865,988,864	2,886,562,087	20,573,223

表2. 执行机构临时账目与2013年决算账目之间的总支出差额：（美元）

机构	临时	决算	差额
开发计划署	664,430,980	664,273,510	-157,470
环境规划署	216,368,686	215,573,244	-795,442
工发组织	689,160,896	689,160,896	0
世界银行	1,057,242,820	1,057,242,820	0
共计	2,627,203,382	2,626,250,470	-952,912

¹ 鉴于第70/23(b)号决定，2014年举行两次而不是三次会议，财务主任无法将2013年临时账目提交给第七十二次会议。

执行蒙特利尔议定书多边基金执行委员会的会前文件不妨碍文件印发后执行委员会可能作出的任何决定。

2013 年经审计的账目报告

3. 联合国审计委员会（审计委）2013 年 12 月 31 日年终了的两年期报告完成后，已提交给环境规划署执行主任。没有与多边基金有关系的主要问题。审计委的意见和建议已被环境规划署接受，并在执行中。

第 72/42(b)(二)和(三)号决定的后续行动

4. 在第七十二次会议上，在“多边基金账目”的议程项目下，² 财务主任通知执行委员会，在环境规划署尽可能增强执行伙伴开展业务、尽可能缩小相关风险和尽可能增大存款所积累利息的通常作业方面，已有既定的资金转移政策。曾有成员请求就环境规划署全系统的现金垫款标准与氟氯烃淘汰管理计划付款的 20% 资金发放阈值之间的关系作出澄清。经讨论后，执行委员会决定，除其他外，将与秘书处协商，征求对于由财务主任向各执行机构转移资金的问题的专家意见，并向第七十三次会议作出汇报；并在关于多边基金账目的下一次报告中列入关于环境规划署全系统的现金垫款标准以及氟氯烃淘汰管理计划付款的 20% 资金发放阈值的综合信息，以明确地显示两个问题之间的关系，并连带提供关于资金发放所使用标准的进一步信息，以确保减少风险和累积最多利息（第 72/42(b)(二)和(三)号决定）。

5. 财务主任与秘书处协商后认为，最好是在另一文件中提交第 72/42(b)(二)和(三)号决定中所要求的信息。因此，财务主任向第七十三次会议提交了多边基金关于向执行机构转移资金、资金盈余、利息收入、投资和有效利用资源问题的报告（UNEP/OzL.Pro/ExCom/73/57）。

建议：

6. 谨建议执行委员会：

(a) 注意到：

- (一) UNEP/OzL.Pro/ExCom/73/55 号文件所载经审计的截至 2013 年 12 月 31 日多边基金的最终财务报表；
- (二) 环境规划署收到了联合国审计委员会 2013 年 12 月 31 日年终了的两年期报告，以及，没有与多边基金有关系的主要问题；
- (三) 财务主任向执行机构的转移资金问题，以及关于环境规划署全系统的现金垫款标准与氟氯烃淘汰管理计划付款的 20% 资金发放阈值的信息

² 议程项目 14，UNEP/OzL.Pro/ExCom/72/47 号文件第 196 至 199 段。

(为的是明确显示两个问题之间的关系), 并需连带提供第 72/42(b)(二)和(三)号决定所要求的关于资金发放所使用标准的进一步信息(为的是确保减少风险和累积最多利息), 已在多边基金关于向各执行机构转移资金资金盈余、利息收入、投资和有效利用资源问题的报告(UNEP/OzL.Pro/ExCom/73/57)中提供; 以及

- (b) 请财务主任将 UNEP/OzL.Pro/ExCom/73/55 号文件表 1 和表 2 中所列各执行机构 2013 年临时账目与 2013 年决算账目之间的差额列入多边基金 2014 年的账目。
-

SCHEDULE 1.1 MULTILATERAL FUND FOR THE IMPLEMENTATION OF THE MONTREAL PROTOCOL			
2013 STATEMENT OF INCOME AND EXPENDITURE (in US\$)			
(Thousands of United States dollars)			
INCOME	2013	2012	1991- 2013
Agreed contributions	132,086	129,008	2,957,252
Interest income	2,370	2,347	212,352
Exchange gain/(loss) ⁽¹⁾	(2,987)	(3,090)	20,453
Miscellaneous income	49	351	31,266
TOTAL INCOME	131,518	128,616	3,221,323
EXPENDITURE			
UNEP Managed Activities	11,513	15,519	216,173
UNDP Managed Activities ⁽²⁾	45,040	34,170	664,431
UNIDO Managed Activities ⁽²⁾	65,241	59,345	689,155
World Bank Managed Activities ⁽²⁾	39,609	8,275	1,057,242
Secretariat	6,741	7,182	98,843
TOTAL EXPENDITURE	168,144	124,491	2,725,844
Excess of income over expenditure	(36,626)	4,125	495,479
Prior period adjustments	(1,842)	(5,815)	(172,910)
Net excess of income over expenditure	(38,468)	(1,690)	322,569
Fund balance, beginning of period	361,037	362,727	0
Fund balance, end of period	322,569	361,037	322,569

⁽¹⁾ The exchange loss for 2013 is in respect of the fixed-exchange rate mechanism.

⁽²⁾ In order to allow UNEP to comply with the requirement to issue the financial statements by 31 March of the following year, the Treasurer with the approval of the Executive Committee has adopted the practice of recording UNDP, UNIDO and World Bank unaudited expenditure submitted. There is however, an agreement that the implementing agencies will provide audited expenditures immediately they become available but not later 30 September of the following year.

N.B. During the 2010-2011 financial period, the Fund changed its accounting policy to start recording a provision for doubtful accounts receivable amounting to 100% of all outstanding receivable over four years old and other specific receivables considered uncollectible. Previously there was no provision for doubtful accounts being made. UNEP believes that this policy results in a more transparent treatment of uncollectible accounts.

SCHEDULE 1.2		
MULTILATERAL FUND FOR THE IMPLEMENTATION OF THE MONTREAL PROTOCOL		
2013 STATEMENT OF ASSETS AND LIABILITIES		
(Thousands of United States dollars)		
ASSETS	2013	2012
Cash and term deposits	(59,949)	86,311
Voluntary pledges receivable	(10,929)	209,779
Less provision for doubtful receivables	(1,990)	(172,177)
Inter-fund balance receivable	0	0
Other accounts receivable	18	313
Other assets - deferred charges*	(38,525)	225,481
Promissory notes	14,782	21,790
Operating funds provided to implementing agencies	26,114	226,815
TOTAL ASSETS	(70,479)	598,312
LIABILITIES		
Deferred credits*	(33,133)	237,067
Reserve for obligations	135	99
Inter-fund balance payable	78	6
Other accounts payable	909	103
TOTAL LIABILITIES	(32,011)	237,275
RESERVES AND FUND BALANCES		
Cumulative surplus	(38,468)	361,037
TOTAL RESERVES AND FUND BALANCES	(38,468)	361,037
TOTAL LIABILITIES, RESERVES AND FUND BALANCES	(70,479)	598,312

*Other assets and deferred credits include commitments for future years amounting to US \$225,473,000

SCHEDULE 1.3

A. 2013 Expenditures for Account MFL 2336-2211-2661: (Secretariat's Main Account)

			Approved Budget ⁽¹⁾	Actual Expenditure	Savings/ (Deficit)
10	PROJECT PERSONNEL COMPONENT				
	1100	<i>Project Personnel</i>			
	1101	Chief Officer (D-2)*	324,306	341,512	(17,206)
	1102	Deputy Chief Officer (Economic Cooperation) (D-1)	161,100	154,903	6,197
	1103	Programme Management Officer (P-3)	159,791	157,745	2,046
	1104	Deputy Chief Officer on Financial and Economic Affairs (P5)**	217,873	228,123	(10,249)
	1105	Senior Project Management Officer (P-5)*	217,873	191,026	26,847
	1106	Senior Project Management Officer (P-5)	217,873	206,004	11,869
	1107	Senior Project Management Officer (P-5)	217,873	193,164	24,709
	1108	Information Management Officer (P-3)*	192,647	193,549	(902)
	1109	Senior Administrative and Fund Management Officer (P-5)	195,478	191,469	4,009
	1110	Senior Monitoring and Evaluation Officer (P-5)	217,873	200,632	17,242
	1111	Programme Management Officer (P-3)	159,791	153,360	6,432
	1112	Information Network Officer (P-3)	133,900	128,767	5,133
	1114	Programme Management Officer (P-3)	159,791	155,631	4,160
	1188	Prior Year's Adjustment***		7,070	(7,070)
	1199	<i>Sub-total</i>	2,576,170	2,502,954	73,216
	1200	<i>Consultants</i>			
	1201	Projects and technical reviews etc	100,000	27,775	72,225
	1299	<i>Sub-total</i>	100,000	27,775	72,225
	1300	<i>Administrative Support Staff costs</i>			
	1301	Administrative Assistant (G-7)	91,836	83,857	7,978.88
	1302	Meetings Services Assistant (G-7)	91,836	76,920	14,916.28
	1303	Programme Assistant (G-7)	91,836	85,733	6,102.69
	1304	Programme Assistant (G-5)	68,027	37,881	30,145.70
	1305	Programme Assistant (G-5)	68,027	63,834	4,192.74
	1306	Computer Operations Assistant (G-6)	86,897	74,591	12,305.96
	1307	Programme Assistant (G-5)	71,897	70,555	1,342.01
	1308	Secretary/Clerk (Administration) (G-6)	77,128	55,519	21,608.42
	1309	Registry Clerk (G-4)	58,764	51,787	6,977.35
	1310	Database Assistant (G-7)	91,836	91,749	86.47
	1311	Programme Assistant (Monitoring and Evaluation) (G-5)	68,027	43,240	24,786.31
	1313	Programme Assistant (G-5)	68,027	57,445	10,581.16
	1314	Programme Assistant (G-5)	68,027	73,015	(4,988)
	1301-14	<i>Sub-total (support staff costs)</i>	1,002,162	866,126	136,036
	1333	69 th Meeting of the Executive Committee	220,000	220,032	(32)
	1334	70 th Meeting of the Executive Committee	300,000	299,651	349
	1336	71 th Meeting of the Executive Committee***	260,000	258,478	1,522
	1333-34 & 1336	<i>Sub-total (conference servicing)</i>	780,000	778,161	1,839
	1335	Temporary Assistance	43,782	33,221	10,561
	1337	Meeting Ozone	-	338.00	338
	1399	<i>Sub-total</i>	1,825,944	1,677,171	148,773

⁽¹⁾ 2013 Approved budget has been adjusted to reflect: a) US \$120,000 reallocated between budget lines in line with decision 71/48; and b) an amount of US \$27,064 repensed from prior year savings.

* Additional costs related to the departure and retirement of the Chief Officer

**Includes tax payment to the staff member's Government.

*** Employer share for the After Service Health Insurance (ASHI).

			Approved Budget ⁽¹⁾	Actual Expenditure	Savings/ (Deficit)
	1600	Travel on Official Missions			
	1601	Mission costs****	208,000	149,558	58,442
	1602	Network meetings	50,000	49,750	250
	1699	Sub-total	258,000	199,309	58,692
1999	COMPONENT TOTAL		4,760,114	4,407,208	352,906
20	SUB-CONTRACTS COMPONENT				
	2100	Sub-Contracts with UN Agencies:			
	2101	Treasury services	500,000	500,000	0
	2102	Corporate consultancies		(2,077)	2,077
	2199	Sub-total	500,000	497,923	2,077
	2300				0
	2300	Sub-Contracts with Profit Making Institutions			0
	2301	Corporate Consultancies	0	0	0
	2399	Sub-total	0	0	0
2999	COMPONENT TOTAL		500,000	497,923	2,077
30	MEETINGS PARTICIPATION COMPONENT				
	3300	Assistance to Participants from Developing Countries			
	3301	Travel of Chairman / Vice-Chairman	15,000	558	14,442
	3302	Executive Committee meetings	225,000	214,096	10,904
	3399	Sub-total	240,000	214,654	25,346
3999	COMPONENT TOTAL		240,000	214,654	25,346
40	EQUIPMENT COMPONENT				
	4100	Expendables			
	4101	Office stationery etc. (revision initiated to use anticipated savings)	17,550	4,438	13,112
	4102	Software & Computer expendables	10,530	5,016	5,514
	4199	Sub-total	28,080	9,454	18,626
	4200	Non-expendable Equipment			
	4201	Computer, printers etc.	23,128	12,674	10,454
	4202	Others	18,939	194	18,745
	4299	Sub-total	42,067	12,868	29,199
	4300	Rental of premises			
	4301	Rental of office premises*****	870,282	789,856	80,426
	4399	Sub-total	870,282	789,856	80,426
4999	COMPONENT TOTAL		940,429	812,178	128,251
50	MISCELLANEOUS COMPONENT				
	5100	Operations and Maintenance			
	5101	Computers, printers etc.	8,100	1,673	6,427
	5102	Office premises	8,000	2,487	5,513
	5103	Rental of Photocopiers	15,000	7,737	7,263
	5104	Telecommunications equipment	8,000	301	7,699
	5105	Miscellaneous equipment rentals	13,847	12,882	965
	5199	Sub-total	52,947	25,079	27,868
	5200	Reporting Costs			

****Includes staff travel costs to the 70th meeting in Bangkok.

*****Based on 2013 cost differentials, the rental costs will be offset by US \$742,993 leaving an amount of US \$46,863 to be charged to the Fund.

SCHEDULE 1.4			
MULTILATERAL FUND FOR THE IMPLEMENTATION OF THE MONTREAL PROTOCOL			
UNDP Managed Activities 1991 - 2013			
INCOME	2013	2012	1991 - 2013
Cash transferred from the Multilateral Fund	37,096,437	35,434,720	659,556,807
Promissory notes encashment		0	31,150,012
Interest and miscellaneous income earned and retained	600,000	1,051,278	55,198,493
TOTAL INCOME	37,696,437	36,485,998	745,905,312
TOTAL EXPENDITURE	44,200,375	34,667,291	664,430,980
EXCESS OF INCOME OVER EXPENDITURE	(6,503,938)	1,818,707	81,474,332
Prior period adjustments	0	0	0
NET EXCESS OF INCOME OVER EXPENDITURE	(6,503,938)	1,818,707	81,474,332
Fund balance, beginning of period	87,978,271	86,159,564	0
Add excess of income over expenditure	(6,503,938)	1,818,707	81,474,332
Fund balance, end of period	81,474,333	87,978,271	81,474,332

SCHEDULE 1.5			
MULTILATERAL FUND FOR THE IMPLEMENTATION OF THE MONTREAL PROTOCOL			
UNEP Managed Activities 1991 - 2013			
INCOME	2013	2012	1991-2013
Cash transferred from the Multilateral Fund	15,747,308	19,626,003	238,783,695
Total transfers	15,747,308	19,626,003	238,783,695
Interest earned and retained	138,691	237,153	9,496,924
Other income	1,761	14,910	77,421
TOTAL INCOME	15,887,760	19,878,066	248,358,040
TOTAL EXPENDITURE	13,856,954	12,922,718	216,368,686
EXCESS OF INCOME OVER EXPENDITURE	2,030,806	6,955,348	31,989,354
Prior period adjustments	0	0	0
NET EXCESS OF INCOME OVER EXPENDITURE	2,030,806	6,955,348	31,989,354
Fund balance, beginning of period	29,958,548	23,003,200	0
Add excess of income over expenditure	2,030,806	6,955,348	31,989,354
Fund balance, end of period	31,989,354	29,958,548	31,989,354

SCHEDULE 1.6			
MULTILATERAL FUND FOR THE IMPLEMENTATION OF THE MONTREAL PROTOCOL			
UNIDO Managed Activities 1991 - 2013			
INCOME	2013	2012	1991-2013
Cash transferred from the Multilateral Fund	34,570,672	17,718,522	709,360,523
Interest and miscellaneous income earned and retained	248,761	465,221	37,040,964
TOTAL INCOME	34,819,433	18,183,743	746,401,486
TOTAL EXPENDITURE	65,241,330	59,368,399	689,160,896
EXCESS OF INCOME OVER EXPENDITURE	(30,421,897)	(41,184,656)	57,240,590
NET EXCESS OF INCOME OVER EXPENDITURE	(30,421,897)	(41,184,656)	57,240,590
Fund balance, beginning of period	87,662,487	128,847,143	0
Add excess of income over expenditure	(30,421,897)	(41,184,656)	57,240,590
Fund balance, end of period	57,240,590	87,662,487	57,240,590

SCHEDULE 1.7			
MULTILATERAL FUND FOR THE IMPLEMENTATION OF THE MONTREAL PROTOCOL			
World Bank Managed Activities 1991 - 2013			
INCOME	2013	2012	1991-2013
Cash transferred from the Multilateral Fund	37,391,351	0	864,810,872
Promissory notes encashed*	0	0	181,333,627
Interest and miscellaneous income earned and retained (investment income)	303,250	462,598	79,179,526
TOTAL INCOME	37,694,601	462,598	1,125,324,025
TOTAL EXPENDITURE	39,608,707	9,125,002	1,057,242,820
EXCESS OF INCOME OVER EXPENDITURE	(1,914,106)	(8,662,404)	68,081,205
NET EXCESS OF INCOME OVER EXPENDITURE	(1,914,106)	(8,662,404)	68,081,205
Fund balance, beginning of period**	69,995,311	78,657,715	0
Add excess of income over expenditure	(1,914,106)	(8,662,404)	68,081,205
Fund balance, end of period	68,081,205	69,995,311	68,081,205

*Promissory notes information provided by World Bank accounts.

**The World Bank restated its Opening Fund balance for 2012 by reducing cumulative total expenditure by US \$849,895